우리말 어휘의 시간을 읽다

가엾다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

마음이 아플 만큼 불쌍하다.

문헌의 첫 기록

16세기

수록 용례

14개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 4자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '가엾다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 마음이 아플 만큼 불쌍하다.

가엾다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

가엾다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
ᄀᆞ이없다 사전 표기 요약	—	● →	—	—	—	—
가이없다 사전 표기 요약	—	—	—	—	● →	● →
가엾다 사전 표기 요약	—	—	—	—	● →	● →
ᄀᆞ이없- 문헌 수록 표기	—	● →	—	—	—	—
ᄀᆞ없- 문헌 수록 표기	—	● →	—	● →	—	—
가이업- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	● →	● →
가엾- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	● →	● →
ᄀᆞ엾- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	● →	—
가없- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	● →

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
가엽- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- ᄀᆞ이없다
  16세기
- 가이없다
  19세기20세기
- 가엾다
  19세기20세기현재
- ᄀᆞ없-
  16세기18세기

원자료의 전체 표기 목록 8종

ᄀᆞ이없-, 가이없, 가이업-, ᄀᆞ없-, 가없-, 가엾-, 가엽-, ᄀᆞ엾-

↳ 가엾다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'가엾다'의 옛말인 'ᄀᆞ이없다'는 16세기부터 나타난다.

↳ 말의 구성과 어원

'ᄀᆞ이없-'은 경계에 가까운 바깥쪽 부분을 뜻하는 'ᄀᆞ'와 주격 조사 '이'가 결합한 'ᄀᆞ이'에 '없-'이 결합한 것이다. 주격 조

사 ‘이’가 쓰이지 않은 ‘ᄀᆞ없-’도 16세기에 나타난다.

표기와 소리의 특징

‘ᄀᆞ이없-’은 18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라 19세기에 ‘가이없-’이 되고 제2음절과 제3음절이 축약되어 ‘가엾-’으로 나타나면서 현재까지 이어진다. ‘가엾-’은 뒤에 모음으로 시작되는 어미가 올 때 주로 보인다. 자음으로 시작되는 어미가 올 때는 주로 ‘가엽-’으로 나타난다.

19세기에는 ‘가엾-’이 모음으로 시작되는 어미 앞에서만 쓰이는데 20세기에는 자음으로 시작되는 어미 앞에서도 나타난다.

문헌 속의 가엾다

전체 용례 14개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

16세기 ᄀᆞ이없-, ᄀᆞ없- 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄀᆞ이없-, ᄀᆞ없-

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토언간 92 용례 01

문헌 용례

이 뎌그니 네 오라비과 둘히 보라 ᄆᆞᅀᆞᄆᆡ 너희 오누의 외오 두고 의논도 몯ᄒᆞ니 ᄀᆞ이업다.

현대어 풀이

이것을 적으니 네 오라비와 둘이 봐라. 마음에 너희 오누의 외우 두고 의논도 못하니 가엾다.

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토언간 166 용례 02

문헌 용례

브릴 죵 업고 ᄌᆞᆷ도 혼자 업더여 자고 ᄒᆞ니 ᄀᆞ업다.

현대어 풀이

부릴 종 없고 잠도 혼자 엎드려 자고 하니 가엾다.

18세기 ᄀᆞ없- 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄀᆞ없-

출처 1790 인어대방 8:3ㄱ

용례 03

문헌 용례

내 前程이 아조 ᄀᆞ업시 되옵고 切迫ᄒᆞᆫ ᄉᆞ졍이 되오니.

현대어 풀이

내 전정이 아주 가엽게 되고 절박한 사정이 되니.

19세기 가이업-, 가엾-, ᄀᆞ엾- 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
가이업-, 가엾-, ᄀᆞ엾-

출처 1898 매일신문 4월 ?일 1면

용례 04

문헌 용례

우리 신문이 국즁에 인ᄉᆞ드린 지 몃칠이 못 된 고로 밋쳐 치하치 못ᄒᆞ여셔 과연 가엽슨 즁 겸ᄒᆞ여 ᄉᆡ로 신문 ᄂᆡ는 자들을 ᄀᆞᄅᆞ친 말이 잇스니.

현대어 풀이

우리 신문이 국중에 인사드린 지 며칠이 못 된 까닭으로 미처 치하하지 못하여서 과연 가엾은 중에 겸하여 새로 신문 내는 자들을 가르친 말이 있으니.

출처 1898 매일신문 12월19일-1월 24일 1면

용례 05

문헌 용례

엇지 가엽지 안으리요.

현대어 풀이

어찌 가엽지 않으리오.

출처 1899-11-07-화 제국신문 제2권 제249호:1면

용례 06

문헌 용례

이거슨 귀먹은 사ᄅᆞᆷ에게 음률을 말ᄒᆞ며 소경에게 그림을 의론ᄒᆞᆷ과 갓타여 츙셩된 말이 사ᄅᆞᆷ의 귀에 거ᄉᆞ리면 시비만 ᄌᆞ취ᄒᆞᆯ 싸름이니 엇지 가이업ᄂᆞᆫ 일이 아니리오.

현대어 풀이

이것은 귀먹은 사람에게 음율을 말하며 소경에게 그림을 의론함과 같아 충성된 말이 사람의 귀에 거슬리면 시비만 만들 따름이이 어찌 가엾은 일이 아니겠는가.

출처 1899 경향신문 11월 20일 1면

용례 07

문헌 용례

더옥 ᄀᆞ엽ᄉᆞᆫ 일은 제 나라 말도 똑똑이 모롬이라.

현대어 풀이

더욱 가여운 일은 자기 나라의 말도 똑똑히 모르는 것이다.

출처 1899 경향신문 11월 20일 1면

용례 08

문헌 용례

우리나라헤 엇던 일은 보면 ᄎᆞᆷ 가엽셔.

현대어 풀이

우리나라의 어떤 일은 보면 참 가엾어.

20세기 가이업-, 가없-, 가엽- 외 1종 용례 6개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
가이업-, 가없-, 가엽-, 가엾-

출처 1907 귀의성 상:56

용례 09

문헌 용례

녀편네의게 불안ᄒᆞ고 가이업ᄂᆞᆫ 마음이 싱겨셔 그 녀편네ᄅᆞᆯ 이르키며 위로ᄒᆞ나.

현대어 풀이

여편네에게 불안하고 가여운 마음이 생겨서 그 여편네를 일으키며 위로하나.

출처 1913 우중행인 79

용례 10

문헌 용례

그런 즁 뎡의로 싱각ᄒᆞ면 한업시 가업스나 의리로 싱각ᄒᆞᆫ즉 결코 용셔ᄒᆞᆯ 슈가 업슨즉.

현대어 풀이

그런 중 정의로 생각하면 한없이 가엾으나 의리로 생각한즉 결코 용서할 수가 없은즉.

출처 1914 금강문 124

용례 11

문헌 용례

그 말ᄉᆞᆷ을 드르니 가엽고 참혹ᄒᆞ기가 이를 길이 업슬ᄲᅮᆫ더러.

현대어 풀이

그 말씀을 들으니 가엾고 참혹하기가 이를 길이 없을뿐더러.

출처 1920 동아일보 5월 7일 3면

용례 12

문헌 용례

빅성의 속절업는 운명을 가엽시 보왓든지.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1930 조선일보 4월 2일 3면

용례 13

문헌 용례

우리 누이가 팔자가 좋지 못해서 아주머니가 그만 돌아가셧담 가엾기도 하려라.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1935 동아일보 12월 5일 3면

용례 14

문헌 용례

난 저 사람이 인젠 가엾어 못 보겠다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

가엾다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 가엾다의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

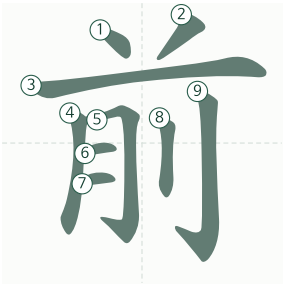
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

前

뜻·음 앞 전

총 9획 · 부수 刀





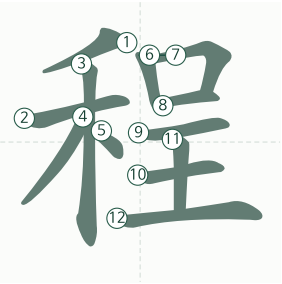
hanja.wordrow.kr/한자/前/

程

뜻·음 한도·길[道] 정

총 12획 · 부수 禾





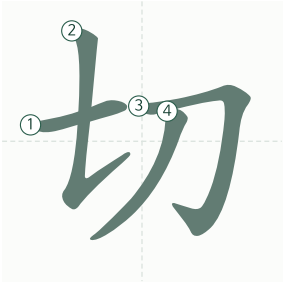
hanja.wordrow.kr/한자/程/

切

뜻·음 끊을 절 / 온통 체

총 4획 · 부수 刀





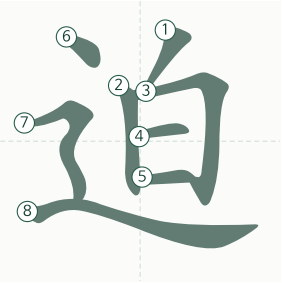
hanja.wordrow.kr/한자/切/

迫

뜻·음 핍박할 박

총 9획 · 부수 辶





사전 9획 · 획순 그림 8획

hanja.wordrow.kr/한자/迫/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.